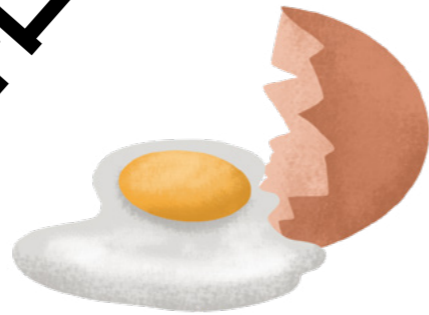




茉莉幾乎無法和阿姨交談，
要怎麼和善待她呢？

蛋糕與和善



丹妮拉·蘇比塔
(根據真實故事改寫)

茉莉和朋友莎拉坐在學校的餐廳。

「我很煩惱回家會碰見我的tía。」茉莉說。

「你的tía？」莎拉問。

「是啊，我的阿姨，珍妮阿姨，」茉莉說，「她要在我家作客一段時間。我覺得她不太喜歡我。她真的很嚴肅，從來不笑，就算我對她笑也一樣。我只是不想惹她不開心。」

「至少你有笑啊，」莎拉說，「和善總是有幫助的。」

茉莉整天都在想莎拉說的話。

我想我可以對珍妮阿姨好一點，她心想，耶穌就會這麼做。但是，珍妮阿姨只會說西班牙話。茉莉聽得懂一些西班牙話，但說得不太好。茉莉幾乎無法和阿姨交談，要怎麼和善待她呢？

媽媽總是說，對你不了解的人要有耐心。茉莉默默祈禱著。天父，請幫助我對珍妮阿姨有耐

心，也幫助我有勇氣和她說西班牙話。

茉莉放學回家後，看到桌上有張卡片。她拿起卡片，那是給爸爸和媽媽的。喔，不！她心想，今天是他們的結婚週年紀念日，我竟然完全忘了！

茉莉想為爸爸媽媽做點貼心的事，但她不知道要做什麼。

她看到珍妮阿姨在廚房四顧張望。

「呃……todo bien？」茉莉問，「還好嗎？」

「嗯。」珍妮阿姨說，然後她飛快地說著西班牙話。茉莉聽到她問她是不是ocupada——很忙。

「不忙，yo no ...ocupada，我不忙。」茉莉說。她對自己蹩腳的西班牙話感到難為情，但珍妮阿姨笑了。她放慢說話的速度，好讓茉莉聽懂。她說她想為爸爸媽媽的結婚週年紀念日做一個蛋糕，但她需要幫助。

「我會幫你！」茉莉說，「Vamos！走吧！」這是她為爸爸媽媽做點什麼的機會！還有去認識她的阿姨。

珍妮阿姨和茉莉到廚房去，他們用手勢和簡單的西班牙話交談。珍妮阿姨向茉莉示範如何製作巧克力香草蛋糕；茉莉幫忙量麵粉和糖，她還切了要放在上面的草莓。不久，蛋糕就進了烤箱。蛋糕聞起來好香！

這真有趣，茉莉想。但是，她在清理的時候，碰落了料理檯上的三顆雞蛋；蛋摔在地上，粘稠的蛋黃液弄得地板一團糟。

茉莉緊張地看著珍妮阿姨。她會生氣嗎？

但是珍妮阿姨只是笑笑。「Qué desorden！」她說。（「真是一團糟！」）

茉莉從沒看過珍妮阿姨笑，這讓她也笑了起來。她們一起收拾了爛攤子。

爸爸媽媽回到家時，蛋糕已經烤好了。

「結婚週年紀念日快樂！」茉莉說。

「謝謝！看起來很好吃。全都是你自己做的嗎？」媽媽問。

「不是，是我和珍妮阿姨一起做的。」茉莉說，她對珍妮阿姨笑了笑。這一次，珍妮阿姨也對她微笑！

一股溫暖的感覺洋溢在茉莉的心頭。她很高興天父答覆了她的祈禱。●



瑪麗亞·亞拉岡